

Troccas



Tar il gieu da troccas emprovan ils partenaris da gieu da s'infurmars cun expressiuns rumantschas codadas davart lur chartas e da manar en errur lur adversaris (© Bruno Paganini)

Localisaziun GR (Surselva)

Domenas Expressiuns oralas
Praticas socialas

Versiun 25 da matg 2012

Troccas è in gieu da chartas enconuschen ch'è derasà oravant tut en Surselva. Las chartas da troccas che portan inscripziuns franzosas èn probablamain vegnidias importadas en Grischun da mercenaris il 17avel tschientaner. Il gieu ha 78 chartas en quatter colurs: rosas, cuppas, spadas e bastuns. Mintga colur cumpiglia 14 chartas, 10 cifras e 4 chartas cun figurás (retg, regina, chaval, buob). Vitiers vegnan ulteriuras 21 chartas che vegnan numnadas las troccas plus in nar sco joker.

En general dattan ins il gieu da troccas en quatter, mintgamai dus cunter dus. Ultra da quai datti variantas da dar troccas en traís fin en sis. La lingua dal gieu è exclusivamain il sursilvan. Ina particularitat dal dar troccas è quella dal «tschintschar», vul dir dal discurrer en ina lingua secreta tradiziunala. En mintga runda infurmeschan ils congiugaders lur partenaris cun agid da nozioni rumantschas codadas davart lur atgnas chartas ed emprovan da manar en errur lur adversaris. Regularmain han lieu turniers e dapi l'onn 2006 perfin campiunadis uffizials grischuns da troccas, organisads d'uniuns localas u da l'Uniu grischuna da troccas.

Lebendige traditionen
traditions vivantes
tradizioni viventi
tradizuns vivas



La glista da las tradiziuns vivas en Svizra ha il scopo da sensibilizar il public per las praticas culturalas e lur intermediaziun. La Convenziun da l'UNESCO davart la preservaziun dal patrimoni cultural immaterial è la basa da questa glista elavurada ed actualisada en collauraziun cun ils uffizis chantunals da cultura.

In project da:

Quasi mintga vitg da la Cadi (part sura da la Surselva) ha ses club da troccas. Giugà vegni però er en moda informala. Dapi l'onn 2006 datti in campiunadi grischun, l'emprim organisà da la PCD giuvna da la Surselva, dapi l'onn 2008 da l'Uniun grischuna da troccas. Il schaner 2011 èn sa participadas 120 persunas en 60 teams als campiunadis a Laax.

Gieu da chartas dals Rumantschs

Il gieu da troccas è ina varianta dal taroc ed il gieu da chartas il pli popular da la Surselva. El è derasà en la Cadi (Tujetsch, Mustér, Breil, Medel, Curaglia, Sumvitg), a Rueun, a Pigniu, a Glion, en il district dal Plaun ed a Cuira. Per dar troccas sa sruntran ins a chasa u en in restaurant. Ins po dar troccas en duas manieras: «senza discurrer» u «cun discurrer». I valan las reglas usitadas al lieu.

Il gieu ha 78 chartas ch'en vegnididas sviluppadas en l'ufficina dal stampader da chartas Johann Georg Rauch enturn ils onns 1831-1838. Las chartas pon vegnir cumpradas en il commerzi spezialisà sut «1JJ-Tarot». Ellas mussan ils quatter simbols da colur taliens «rosas», «cuppas», «spadas» e «bastuns» cun mintgamai 14 chartas (quatter chartas cun figurazions: retg, regina, chaval, buob e 10 chartas cun cifras). Vitiers vegnan 21 chartas che vegnan numnadas las troccas (trumfs dad I-XXI) plus il nar. Las chartas cun figurazions portan inscripcions franzosas. Sin las chartas stat per exemplu «Le jugement», «Le soleil», «Le bateleur», «L'étoile», «La mort», ma ils giugaders dovràn numbs rumantschs per ellus. La finamira dal gieu è quella da far blers puncts cun chartas prezusas sco trumfs e chartas cun figurazions e dad indeblir la cuntrapartida. Sch'ins gioga bain ensemens, pon ins er gudagnar cun chartas nauschas.

Troccas èn trumfs

Per il solit vegni giugà en quatter ed en dus teams che vegnan formads cun traer la sort. Il scartist reparta las chartas en traís rondas. En l'emprima ronda survegn mintga giugader sis chartas, alura anc ina giada sis chartas e la finala set chartas. Il scartist survegn las ultimas duas chartas e metta giu duas chartas tenor libra tscherna. Suenter mintga ronda dastgan ils giugaders infurmar in suenter l'auter lur partenari davart las chartas ch'els han en maun. Quai fan els cun tschertas locuziuns, però senza numnar las colurs. Quai vegn numnà «tschintschar». Alura vegni decidi, sch'i vegn cuntinuà cun il gieu u sch'el vegn terminà e sche las chartas vegnan repartidas da nov. Mintga giugader sto mussar colur; sch'el n'ha nagina colur pli, sto el giugar ina trocca (trumf). Las troccas prendan tut. Il nar na prenda mai, po dentant vegnir dà adina.

In gieu ha quatter rondas. In gieu dat tut en tut 72 puncts. Ils partenaris che han fatg main che 36 puncts noteschan lur puncts negativs, la cuntrapartida ils puncts positivs. I dat er variantas per traís, per tschintg e per sis giugaders.

Barat sur ina lingua secreta

Per il barat ritualisà davart la qualitat da las chartas survegnidas datti traís designaziuns: «dar da tschintzchar», «dar cun autras» e «cantar». L'art dal discurrer è quel da descriver al congiugader indirectamain en moda differenziada il gener ed il dumber da las chartas survegnidas e da manar en errur il medem mument l'adversari. En quest connex è sa sviluppada ina terminologia da basa rumantscha che po esser differenta da vitg a vitg. A quai servan noziuns tradidas, spruhs, numbs locals sco er tscherts gest e la modulaziun da la vusch. «Passun» per exemplu vul dir nauschas chartas, «pass» signifitgescha chartas mediocras e tar il «pas-set» èn las chartas fitg bunas. «Jeu gidel» vul dir bunas chartas, «lavau» u «senza mei» renda attent ad in gieu betg bun, «pli bugen autras» circumscriva in gieu modest. Impurtant èsi ch'ils partenaris vegnian bain perina. Las infurmaziuns na ston dentant betg esser vardaivlas: In giugader po per exemplu er exagerar per manar en errur l'adversari. En tscherts lieus dastga il possessur da la charta la pli ferma (trocca XXI) spluntar sin maisa, cur ch'i vegn giugà per l'emprima giada ina trocca (tranter auter a Mustér ed a Medel). Suenter il «tschintzchar» na vegni betg pli discurri.

Clubs e campiunadis

A dar troccas emprendan ins per regla en famiglia, ma i vegnan er offrids curs. Giuvenils e dunnas han interessa vi da quest gieu divertent che vegn giugà oravant tut ils mais d'enviern. Avant in pèr onns ha il gieu da troccas survegnì nov schlantsch grazia a la fundaziun da clubs locals ed a la realisaziun da turniers ed i vegn adina pli savens dà troccas en la publicitat. Quest gieu complex porscha bleras pussaivladads per variar, dovrà concentratiun e pretendà ina tscherta experientscha. Tar il «tschintzchar» vegn cultivada in'atgna cultura linguistica cun bleras nianzas ch'en vegnida integrada er en la lingua rumantscha da mintgadi ed en la litteratura. Turniers locals ed ils campiunadis grischuns promovan il gieu da troccas ed al rendan enconuschen sur ils cunfinis linguistics ora. Er giugaders che na discurran betg rumantsch survegnan en quest connex ina invista da questa lingua.

Il gieu da troccas è vegnì inventà il 15avel tschientaner en la part sura da l'Italia ed è probablamente vegnì purtà en Svizra da mercenaris. L'onn 1572 è el vegnì menziona per l'emprima giada en il chantun Sutsilvania. Al

cumentament è il dar troccas stà derasà sco «gieu elevà» en spezial tar la classa sociala superiura. Ins na sa betg, sche quest gieu è arrivà directamain da la Lombardia en il Grischun ubain sur la Svizra tudestga. L'emprima cumprova segira en il Grischun è il conclus da la vischnanca da Trun da l'onn 1725, cun il qual è vegni scumandà da dar troccas per evitare canera e stgandels. Il 18avel e 19avel tschientaner è il gieu da troccas vegni stgatschà en Svizra dal jass, cun excepiun da paucas regiuns (Grischun, Vallais). Dapi il cumentament n'è quest gieu strusch sa sviluppà vinavant. Las reglas vegnan adina tradidas a bucca. Il cumentament dal 20avel tschientaner è il dar troccas sa derasà da la regiun enturn Mustér en direcziun da Cuira.

Troccas

Ils Sursilvans han sviluppà lor terminologia da gieu per part or da quella da l'Italia, da la Frantscha ed or dal tudestg svizzer. Er atgnas expressiuns èn vegnidadas sviluppadas, ch'ins enconuscha per part mo localmain. Il num «troccas» deriva probablamente dal tudestg «Troggen».

Cumpagnia e divertiment

Pli baud era il dar troccas sper il saut l'unica distracziun dal mintgadi. Famiglias visitavan ina l'autra e devan troccas. Suenter devi ina marendà. En ils restaurants vegniva dà troccas la dumengia suentermezdi ubain suenter l'emprova da la musica da flad u dal chor. Breil e Glion eran ed èn centers importants per il gieu da troccas. Durant la Segunda Guerra mundiala ha quest gieu pers in zic da sia fascinaziun, ma la fundaziun da clubs da troccas dapi ils onns 1960 ha inizià ina nova prosperitat. Sco mesira per promover il gieu e la lingua vendan oz la RTR (Radiotelevisiun Svizra Rumantscha) e la LR (Lia Rumantscha) chartas da troccas per pretschs reducids.

Tradiziuns sumegliantas

En il Vallais (Grächen, Visp, Visperterminen, Münster) demussa il gieu parentà «Troggu» atgnas caracteristicas. Troccas vegnan er dadas en Austria, en Frantscha, en Italia, en Germania ed en Ungaria.

Ulteriuras infurmaziuns

Carla Deplazes: Troccas. Das Tarockspiel in Graubünden. En: Schweizerisches Archiv für Volkskunde 83. Basilea, 1987, p. 41-59

Gion Tumasch Muoth: Stecken, Schwerter, Kelche und Rosen. En: Terra Grischuna 6. Cuira, 1988

Sturzenegger Stiftung (ed.): Das Tarockspiel in der Schweiz (Schweizer Spielkarten 2). Schaffusa, 2004

Tarock: En: Atlas der schweizerischen Volkskunde. Basilea, 1950–1995